

Rocker Music Tools Limited Warranty

Rocker Music Tools are warranted for a period of one (1) year from the original date of purchase. This warranty covers defects in materials and workmanship only. This warranty does not cover defects or damage caused by normal wear and tear, exposure to extreme temperature and humidity changes, product abuse, modifications, or damage caused during shipping.

Rocker Music Tools will repair or replace the product at our sole discretion. If it is deemed necessary by Rocker Music Tools, we will attempt to replace the product with the identical model. Due to model changes and product lifecycle, a "like" model might be substituted instead.

Purchase must be made at an authorized Rocker Music Tools dealer. Proof of purchase, with purchase date, must be presented for any warranty claims. Purchaser is responsible for all shipping charges to and from the Service Center for product assessment.

Rocker Music Tools Garantie limitée

Tous les instruments de musique vendus par Rocker Music Tools sont couverts par une garantie limitée d'une durée d'un (1) an à compter de la date d'achat. Cette garantie ne couvre que les défauts de fabrication et exclue tout défaut ou dommage résultant de l'utilisation normale ou abusive de l'instrument, de son exposition aux variations extrêmes de température et d'humidité, de modifications ou de dommages survenus pendant la livraison.

Rocker Music Tools se réserve le droit de réparer ou de remplacer le produit selon sa convenance. De plus, selon la disponibilité du produit, Rocker Music Tools pourra remplacer le produit par un modèle équivalent.

Cette garantie ne couvre que les achats effectués chez un marchand autorisé. Une preuve d'achat dûment daté doit accompagner toute demande de respect de la garantie. Tous les frais de transport sont assumés par le client.

Model / Modèle: RA-100
Copyright / Tous droits réservés 2007
Rocker Music Tools
A Division of /une division de
AudioOne Corporation
Mississauga Ontario
1-888-276-9372
www.rockermusictools.com

Printed in China / Imprimé en chine

Rocker[™]
MUSIC TOOLS

Rocker[™]
MUSIC TOOLS



RA-100

Owners Manual
Guide de l'utilisateur

Introduction

Congratulations on the purchase of your new Rocker™ guitar! We are confident that you will experience many years of enjoyment from your new instrument. The following manual will help ensure long life and enjoyment from your instrument.

Please save this manual in a safe place for future reference.

Contents

The following is included in your new Acoustic Guitar Package

- 1 x Acoustic Guitar
- 1 x Set of Replacement Strings
- 4 x Guitar Picks
- 1 x Strap
- 1 x Pitch Pipe
- 1 x Chord Chart

Cleaning

It is recommended to clean your guitar on a regular basis as the finish will keep its beauty longer. After you have finished playing your guitar, wipe it down with a soft lint free cloth. It is important to remove as much perspiration as possible. Occasionally clean the entire instrument using a guitar cleaning fluid available at your local music store.

NOTE: It is NOT recommended to use abrasive cloths like paper towels to clean your guitar. Try to avoid using window cleaners as well.

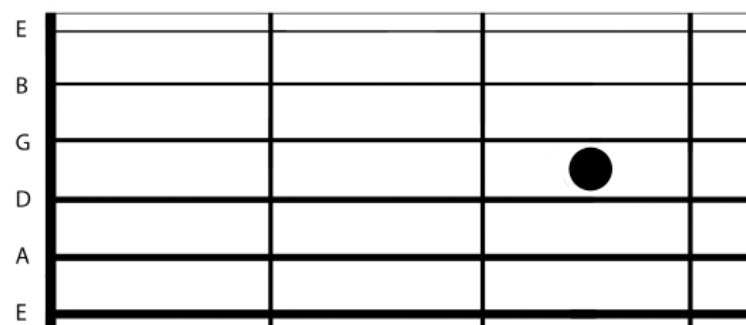
Accord

Il est important d'accorder votre guitare régulièrement. L'instrument a été accordé correctement à la sortie de l'usine, mais des facteurs comme la température et l'humidité peuvent modifier l'accord.

Les noms des cordes, du grave vers l'aigu, sont les suivants :

E – A – D – G – B - E (Mi – La – Ré – Sol – Si – Mi)

Consultez le dessin ci-dessous.



Pour accorder votre guitare, il est nécessaire d'utiliser le diapason inclus, et d'accorder le timbre du diapason et la note de la gamme jouée lorsque vous touchez la corde correspondante de la guitare. Ne faites pas de changements radicaux à l'accord : ce serait le signe d'un problème. Il est possible que vous utilisiez la mauvaise note sur le diapason ou que vous essayiez d'accorder la corde une octave trop haut ou trop bas. Si vous avez de la difficulté à accorder l'instrument, un ami ou un parent qui joue de la guitare serait d'un grand atout. Si nécessaire, vous pouvez toujours demander à un professionnel de vous montrer comment accorder l'instrument. Ce n'est pas difficile une fois que vous en aurez pris l'habitude !

Nous espérons que vous apprécierez votre guitare Rocker™ pendant de nombreuses années !

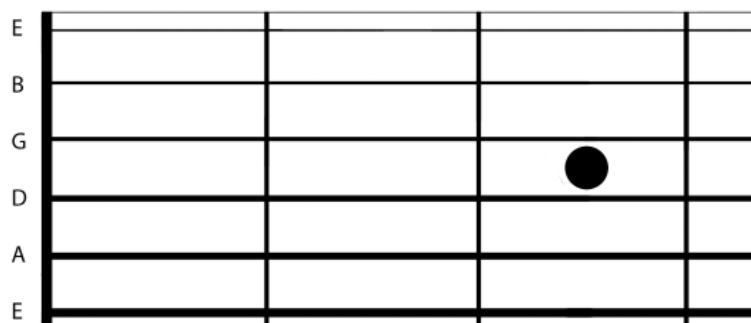
Tuning

It is important to tune your guitar regularly. The instrument was properly tuned when it left the factory, but factors such as temperature and humidity will change the tuning.

The string names, from lowest to highest, are as follows:

E – A – D – G – B – E

See the diagram below:



To tune your guitar, it is necessary to use the included pipe, and match the tone from the pitch pipe to the open string note played when you pluck the appropriate guitar string. Do not make any radical changes to the tuning as this is indicative of a problem. It is possible that you are using the wrong tone on the pitch pipe, or that you are trying to tune the string 1 octave higher or lower than it should be. If you encounter difficulty tuning the instrument, a friend or relative who plays guitar can be a great asset.

If necessary, you can always have a professional show you how to tune the instrument. It is not difficult and once you get the hang of it!

We hope you enjoy your Rocker™ guitar for many years!

Introduction

Nous vous félicitons d'avoir acheté une guitare Rocker™ ! Nous sommes convaincus que votre nouvel instrument de musique vous procurera du plaisir de longues années durant. Ce guide vous aidera à le conserver et à en tirer un rendement optimal pendant des années.

Veuillez conserver ce guide en un lieu sûr pour le consulter à l'avenir.

Contenu :

L'achat de votre nouvelle guitare sèche inclut :

- 1 guitare sèche
- 1 ensemble de cordes de remplacement
- 4 médiators de guitare
- 1 courroie
- 1 diapason
- 1 diagramme de corde

Nettoyage

Il est recommandé de nettoyer votre guitare régulièrement pour conserver la beauté de la finition. Après avoir joué de la guitare, essuyez-la avec un linge doux sans adhérence. Il est important d'enlever le plus de transpiration possible. À l'occasion, nettoyez l'instrument en entier en utilisant un nettoyeur à guitare liquide disponible à un magasin de musique près de chez vous.

NOTA : Il n'est pas recommandé d'utiliser des tissus abrasifs tels que des essuie-tout en papier pour nettoyer votre guitare. Évitez également d'utiliser des produits de nettoyage pour les vitres.

Remplacement des cordes

Éventuellement, vous devrez remplacer les cordes de la guitare. Si le son devient sourd ou si les cordes sont décolorées, il est fort probable que les cordes doivent être remplacées. Les cordes ci-incluses sont les mêmes que celles sur votre guitare à l'achat. Si vous avez besoin de cordes supplémentaires, achetez des cordes de calibre 12-53 pour guitare sèche à un magasin de musique près de chez vous.

Comment remplacer les cordes (consultez les dessins 1-4)

- 1) En premier, desserrez les chevilles jusqu'à ce que les cordes soient complètement détachées.
- 2) Enlevez les cordes une à une de leurs chevilles. Vous pourriez avoir besoin d'une petite paire de pinces.
- 3) Tirez les chevilles en plastique vers le haut du chevalet, une à une, et la corde peut alors être enlevée de la rainure.
- 4) C'est le moment idéal pour nettoyer la guitare – surtout la touche!
- 5) Insérez les nouvelles cordes, une à une, dans la fente de la cheville retirée, puis insérez la cheville dans le chevalet.
- 6) Enroulez la corde autour de la cheville correspondante de l'intérieur, JAMAIS de l'extérieur (consultez le dessin 3). Assurez-vous de compléter au moins deux rotations pour enrouler la corde.
- 7) Insérez la corde dans le trou de la cheville et tirez fort.
- 8) Tournez les chevilles pour resserrer, mais pas complètement encore. Assurez-vous que la corde est enroulée sur la partie intérieure de la cheville (consultez le dessin 3). Assurez-vous que la corde est bien placée sur le chevalet et dans la bonne rainure (consultez le dessin 1-4)
- 9) Répétez pour chaque corde jusqu'à ce que les six soient remplacées.
- 10) Accordez la guitare en suivant les directives de la section suivante.



Figure 1



Figure 2



Figure 3



Figure 4

Replacing the Strings

Eventually, you will have to replace the guitar strings. If the sound becomes dull, or if the strings are discoloured, chances are they are in need of replacement. The included strings are the same as the ones that were on the guitar originally. If you need additional strings, visit your local music store and purchase strings for an acoustic guitar that are gauge 12-53.

How to Replace the Strings (see diagrams 1-4)

- 1) First, loosen the tuning pegs until the strings are very loose.
- 2) Remove the strings, one by one, from the tuning pegs. You might need a small pair of pliers.
- 3) Pull the plastic pegs upward on the bridge, one by one, and the string can be removed from the grooved slot.
- 4) Now is a great time to clean the guitar – especially the fingerboard!
- 5) Insert the new strings, one at a time, through the slot on the removed peg, then insert the peg into the bridge.
- 6) Wrap the string around the appropriate tuning peg from the inside, NEVER from the outside (see diagram 3). Make sure to wrap the string at least two whole rotations.
- 7) Insert the string into the hole on the tuning peg and pull tightly.
- 8) Turn the tuning machine until most of the slack is taken up, but not too tightly yet. Ensure the string is wrapped on the inside portion of the tuning peg (see diagram 3). Make sure the string is sitting properly on the bridge, and in the correct groove on the nut (see diagrams 1, 4)
- 9) Repeat this for each string until all six are replaced.
- 10) Tune the guitar following the instructions in the next section.



Diagram 1



Diagram 2



Diagram 3



Diagram 4